

Escala de dolor con caras – Revisada (FPS-R)

En las siguientes instrucciones, diga "dolor" o "lastimar", lo que parezca adecuado para cada niño.

"Estas caras te dicen cuánto te puede doler algo. Esta cara [señale la cara del extremo izquierdo] **no muestra dolor**. Cada cara muestra más dolor que la anterior [señale cada cara de izquierda a derecha] hasta llegar a ésta, [señale la cara del extremo derecho] **que muestra muchísimo dolor**. Señala la cara que muestra cuánto dolor tienes [ahora mismo]."

Califique la cara elegida por el/la niño/a con un **0, 2, 4, 6, 8 ó 10**, contando de izquierda a derecha, de manera que '0' = 'sin dolor' y '10' = 'muchísimo dolor'. No use palabras como "feliz" y "triste". Esta escala tiene por objeto medir cómo se sienten los niños por dentro, no el aspecto de su cara.

Permiso de uso. Los derechos de autor de la escala FPS-R pertenecen a la International Association for the Study of Pain (IASP) © 2001. Este material puede fotocopiar para uso **clínico, educativo y de investigación** de carácter no comercial. Para reproducir la escala FPS-R en una revista profesional, libro, página Web, o para el uso comercial de la escala, solicite permiso a IASP en línea en www.iasp-pain.org/FPS-R.

Fuentes. Hicks CL, von Baeyer CL, Spafford P, van Korlaar I, Goodenough B. The Faces Pain Scale – Revised: Toward a common metric in pediatric pain measurement. Pain 2001;93:173-183. Bieri D, Reeve R, Champion GD, Addicoat L, Ziegler J. The Faces Pain Scale for the self-assessment of the severity of pain experienced by children: Development, initial validation and preliminary investigation for ratio scale properties. Pain 1990;41:139-150.

(doble por la línea punteada)

10

8

6

4

2

0

